



# МІНІСТЕРСТВО ОХОРОНИ ЗДОРОВ'Я УКРАЇНИ

вул. М. Грушевського, 7, м. Київ, 01601, тел. (044) 253-61-94, E-mail: [moz@moz.gov.ua](mailto:moz@moz.gov.ua),  
web:<http://www.moz.gov.ua>, код ЄДРПОУ 00012925

Від \_\_\_\_\_ 20\_\_ р. № \_\_\_\_\_

На № \_\_\_\_\_ від \_\_\_\_\_ 20\_\_ р

**Домані А.**

[ngo.cohort@gmail.com](mailto:ngo.cohort@gmail.com)

Департамент громадського здоров'я Міністерства охорони здоров'я України (далі- МОЗ) в межах компетенції розглянув електронну петицію гр. Домані А. від 18.02.2025, надіслану листом Секретаріату Кабінету Міністрів України від 19.02.2025 № Ко-3901/26-25/1, та повідомляє.

Статтею 23<sup>1</sup> Закону України «Про звернення громадян» (далі - Закону) визначено, що електронна петиція, яка в установлений строк не набрала необхідної кількості голосів на її підтримку, після завершення строку збору підписів на її підтримку розглядається як звернення громадян відповідно до цього Закону.

МОЗ підтримує доцільність швидшого впровадження в Україні міжнародної статистичної класифікації хвороб та проблем, пов'язаних зі здоров'ям одинадцятого перегляду (далі – МКХ-11), так як вона враховує сучасні досягнення в науці та медичній практиці. До МКХ-11 увійшли нові розділи, яких немає в МКХ-10, змінились підходи до класифікації деяких розповсюджених захворювань, уточнено специфічні симптоми не тільки для метаболічного синдрому, а і для діагностування посттравматичного стресового розладу, введено спеціальні коди щодо антибіотикорезистентності, що допоможе більш точно вимірювати ефективність лікарських засобів, є багато інших нововведень, які дозволять забезпечити якісну класифікацію і міжнародну верифікацію хвороб, що реєструються в Україні.

Для здійснення адаптації МКХ-11 українською мовою, в грудні 2023 року Державна установа «Центр громадського здоров'я Міністерства охорони здоров'я України» залучила лікарів за спеціальностями, які відповідають тематикам розділів МКХ-11, для перевірки коректності україномовного перекладу медичної термінології з англійської мови. Залучені спеціалісти визначили перелік термінів, які мають бути обговорені ширшим колом лікарів та мовознавців для створення термінології, яка не включатиме в себе запозичених термінів з російської мови, а також міститиме мінімально допустиму кількість запозичень з англійської, латинської та інших мов.

Варто зазначити, що перехід України на МКХ-11 не може бути швидким, ає значної підготовки, оновлення нормативно-правових



АСУД "ДОК ПРОФ 3"  
Міністерство охорони здоров'я України  
26/Д-3306//2570-зв від 06.03.2025  
Підписання КЕП Скапа Тетяна Володимирівна  
3FAA9288358EC00304000000E5CD2B00D192C200

Міністерство охорони здоров'я України  
26/Д-3306//2570-зв від 06.03.2025



актів, перегляду та оновлення форм статистичної звітності, створення перекодифікаторів із наявної класифікації хвороб, оновлення всіх медичних інформаційних систем, які підключені до центральної бази даних електронної системи охорони здоров'я.

**Директор Департаменту  
громадського здоров'я**

**Тетяна СКАПА**

